

M 37.

Beilage jum "Dallauer Dolksfreund", Herborn.

1916.

Ein Mäddenldickfal. Ergablung von Emma Saushofer-Merk.

(Shluß.)

Als eine Kundin sich über Elsbeths Langsamkeit beklagte, verte der Geschäftsherr sie in die Kleiderabteilung. Den ganzen Tag
sie sie Mäntel, Jaden, Kragen anziehen und sich herumdrehen
eine Buppe, damit die Damen sahen, wie die Kleidungsstüde
einer hübschen Figur sahen.
In dem heißen Raum hatte sie oft lange stillzuhalten mit einer
agefütterten Jade, mit einem schweren Mantel über dem Kleid,

und eines Tages brach fie, tobmude von bem langen Stehen, ohn-

und eines Tages brach sie, todmude von vent tungen Stegen, digne mächtig zusammen.

Der Arzt, den die erschrockene Mutter rusen ließ, sagte ihr kopsschild fon den die erschrockene Mutter rusen ließ, sagte ihr kopsschild fon der rate dringend ab, daß das junge Mädchen wieder auf ihren Posten zurückehre, da ihre Gesundheit das nicht außhalte.

Wieder war die brennende Frage zu lösen: Was sollte sie ersgreisen? Ueberall verschlossene Türen! Ueberall ein Ueberangebot von ungelernten Kräften! Für jeden Beruf war sie zu alt, um erst anzusangen. Wie beneideten nun Mutter und Tochter die einst so bes mitleidete Berta, die von Jahr zu Jahr ein höheres Gehalt bestam und sich, schlicht und anspruchslos, selbst fortbrachte! Frau



Sturmangriff. Rach einer Beichnung von Bera v. Bartels.

Kibblinger entschloß sich endlich in wahrer Verweiflung, etwas von ihrem kleinen Kapital zu opfern, das sie als Notpsennig aufgespart hatte, um Elsbeth die Buchführung lernen zu lassen. Aber natürlich konnte nicht von dem gründlichen Unterricht in einer Handelsfcule die Rebe fein, ber ein Jahr gedauert hatte. Man wendete fich an eine Brivatlehrerin, Die versprach, bag man in fechs Bochen bie für eine Buchhalterin nötigen Kenntniffe erwerben tonne. als Elsbeth bann eine Stelle fuchte, hieß es in allen Geschäften, in benen gute Gehalter bezahlt wurden, Diese flüchtige Ausbildung genüge nicht. Schließlich mußte fie sich mit einem Gehalt von 30 Mart aufriedengeben, weil sie gar nichts anderes fand. Das war viel weniger, als sie als Berkäuserin bekommen hatte, und auch bei den geringsten Ansprüchen ließ sich damit nicht ausreichen. Nur um nicht mußig dazusiten und zuzusehen, wie ihre Mutter sich abmühte und forgte, nahm fie boch bie Stelle an.

Aber ein halbes Jahr später traf das arme Mädchen auch noch das Schlimmste. Die Mutter, an der tatsächlich der Kummer ges nagt hatte, die sich schlecht und spärlich ernährt hatte, um für sie beide die Existenz zu ermöglichen, wurde frank und starb nach mehrs wöchentlichem Sinsiechen, eigents

lich an frühzeitiger Mlerfchwäche. Run ftand Elsbeth erft vollftändig hilflos ba; die Benfion hörte auf. Sie tonnte auch bie Bimmer nicht mehr vermieten, weil fie ja nicht Beit hatte gur Bedienung, wenn fie überhaupt eine Stelle behalten wollte; es blieb ihr nichts übrig, als bie größere Wohnung zu fündigen und die Möbel, die eigentlich ihr einziger Besit waren, ju veräußern. Auch Berta, bie mit ihr weinte, war ratlos.

"Ich muß einfach Dienstmädechen werben! Dann habe ich boch ein Obbach und brauche nicht zu verhungern!" fcluchste bie Bermaifte in ihrer Berzweiflung.

Aber wer nahm fie benn mit ihren garten Sanben, mit ihrer viel zu anfpruchsvollen Erscheinung? Sie konnte ja auch nicht orbentlich fochen, nicht bügeln, nicht frisieren und servieren; sie hatte nie grobe Arbeit getan. Ach, ihre Mutter hatte sich wohl in manchen schlass lofen Rächten auf ihrem Rrantenlager biefe Rot ihres Lieblings ausgemalt und hin und her überlegt, wie fie benn ihrem Kinde helfen tonne, wenn sie selbst nicht mehr an bessen Seite weilte; und burchschauert von Tobesahnungen hatte fie einen herzzerreißenben Brief an ben Bruber ihres Mannes gefchries

ben, an ben einzigen Bermandten, ber in guten Berhältniffen lebte, ba er als tuchtiger Raufmann bie Tochter feines reichen Bringipals gur Frau besommen hatte. Frau Agnes wußte wohl, daß dieser Bruder seinerzeit ihrem Manne sehr dringlich abgeraten hatte, sie, das unbemittelte Mädchen, zu heiraten, und sie war von dem Schwager immer als ein Eindringling in die Familie betrachtet und unfreundlich beiseitegeschoben worden, so daß sie ihn als ihren einzigen Feind auf der Welt gehaßt hatte. Doch die traurigen letzten Jahre hatten sie so würde einsche Schwager fie so mürbe gemacht. Sie begriff nun, daß der Kausmann solchen Wert auf das Geld legte, seit sie ersahren, wie bitter die Armut ist. In ihrer Herzensangst vergaß sie alle einstmals erlittenen Demütigungen und legte dem Schwager ihre Tocher ans Herzenschaft.
Die Worte der Sterbenden nußten ihn wohl gerührt haben,

benn er tam ju bem Begrabnis und fprach freundliche Troftworte ju Elsbeth, bie in biefen traurigen Stunden zum erstenmal ben Onfel fennen lernte. Da Elsbeth ihm und feiner Frau einen guten Einbrud machte, war er auch bereit, ihr ju helfen, und als praftischer Mann tat er machte, war er auch bereit, ihr zu helsen, und als prattiger Mann tat er bas Beste, was für sie geschehen konnte: er begnügte sich nicht, ihr in seinem Hause einen Unterschlupf zu gewähren, sondern er ließ sie etwas lernen, damit sie in die Lage kam, selbst für sich sorgen zu können, und nicht gezwungen war, bei Berwandten das Enabenbrot zu essen. Da er schon früher reiche Mittel für eine wirtschaftliche Frauenschule hergeaeben hatte, gelang es ihm, die Nichte, tropdem diese nun schon 30 Jahre alt war, da unterzubringen. Und nun lernte sie wirklich und gründlich die haussfrauliche Arbeit, nicht bloß

fochen, mafden und platten, auch Suhnerzucht und Garten. und Dbitbau.

Freilich, die Sande durfte fie nicht mehr ichonen wie früher ber Multer, mußte fruh aufftehen und tuchtig jugreifen und ichaffen.

Aber nach brei Lehrjahren mar fie auch fo weit, baß fie eine

recht gut bezahlte Stelle als Berwalterin auf einem großen herrichaftlichen Gute antreten konnte.

Doch die Zeit des rastlosen Suchens um eine sichere Existenz, die Zeit der Sorge und Trübsal waren eine gute Schule für sie gewesen. Sie empsand es run als Glück, einen Wirkungsfreis zu haben, arbeiten zu dürfen, geborgen zu sein vor der Not, und sehnte sich nach nichts anderm als nach Erfolg in ihrer Tätigkeit, nach Gebeihen ihres Gemüsegartens und einem Preis in der Obsteausstellung für die schönen Aepfel und Pfirsche, die sie sie am Spalier Jog, nach recht schönen Suhnern und fetten Enten und Gansen. Aber bas Schickfal hatte feltsame Launen. Die junge, schlanke Elsbeth mit ber blutenzarien haut und

bem anmutigen Buchs, mit ben golbblonben, icon gepflegten Saaren

und ben ichneeweißen Sanden hatte feinen Dann gefunden, ber fie genügend liebte, um bie Gorge für ihre Erifteng gu überneh men. Aber bie immer noch frifd ausfehenbe, aber feinesmegs mehr ichlante und elegante Birt Schafterin, bie von ber Sonne gebraunt war und nicht Beit hatte ju einer funftvollen Frifur, wurde von einem Freier um worber, der es ernsthaft meinte und der sich lange um sie mühte. Mit 36 Jahren machte Elsbeth noch die gute Partie, die

ihre Mutter so beiß für sie er-fehnt hatte. Ihr Mann war ein Cagereibefiger, ber auch ein hubiches Gut mit großem Gar ten und vielen Grunden in einer reigvollen Wegend fein eigen nannte und ber eine rührige, erfahrene Frau zur Mithilfe brauchte. Wenn auch zuers mehr ruhige, vernünftige Neber legung, feine beiße Leibenschaft, bie beibe reifen Leute gufam mengeführt hatte, fie gewannen fich lieber von Jahr zu Jahr, und Elsbeth, bie auch jetzt nicht bie Sanbe in ben Schof legte, sonbern ihren ehrlichen Teil an Arteit miterfüllte, wie es einer richtigen Gutsberrin gutam wurde von ihrem Mann hochge fchatt und burfte fich wohl rut men, baß fie ju ihrem machfen ben Boblftanb auch mitbeitrug

Mur eines tat ihr leib: ba Aus "The Sphere".)

Alur eines tat ihr leib: dat ihr feine Tochter beichert wurde "Die sollte anders erzogen werden als ich!" sagte sie oft zu ihrem Gatten. Da sie nun aber auf das Glück, eigene Kinder zu be siehen, verzichten mußte, nahm sie um so wärmeren Anteil an frem der Jugend und interessierte sich lebhaft für die Frauenbewegum für alle Bestredungen, neue Beruse, neue Arbeitsgediete für da weibliche Geschlecht zu erschließen, vor allem aber für alle energe siehen Ermahnungen an die Mütter, nicht allzu vertrauenssselig au die Freier der Töchter zu warten, sondern sie rechtzeitig mit gründ lichen Kenntnissen aus urrüssen, dam ihr wenn es sein müste sie lichen Kenntniffen auszuruften, bamit fie, wenn es fein mußte, fi auch allein burchs Leben fclagen fonnten.

Um sich selbst praktisch zu betätigen auf dem Gebiete, auf den sie ihre Ersahrungen gesammelt hatte, nimmt sie eine Anzahl und bemittelter junger Mäochen zu sich in die Lehre, die im Garten ab beiten, Gemüse pflanzen, Beeren einsieden und gut kochen lerne müssen, und es ist hübsch anzusehen, wie die frischen Gestalten sie

im Freien tummeln, zwischen ihnen die rührige, heitere Frau, die immer wieder ermahnt zur Ordnung, zum Fleiß, zur Bunktlichket "Glaubt es mir, Kinder," sagt sie oft mit mütterlicher Ger lichkeit, "jede Arbeit, die man wirklich kann, macht Freude! Kop hängerinnen gibt es nur unter den müßigen Dämchen, die nie wissen, wie sie ihren Tag aussüllen sollen! Gewissenhafte Pfliderfüllung aber braucht man in jedem Beruf, am meisten als Haufrau und Mutter! Es ist ein schweres Unrecht, wenn man jum Mabden baran gewöhnt, nur bem Bergnugen gu leben, wenn es ihnen hingehen läßt, rublos bazusiten und zu warten auf das Glud



Aus den deutid-englifden Rampfen an der Weffront. (Rach einer Abbildung aus "The Sphere".)



Bon lints, fibenb: A. baper. Ministerialrat Coler v. Braun, Oberptafibent v. Batodi, Generalmajor Dr. Grener, Unterstaatsselretar Frbr. v. Falfenhausen. Steben b: Generalfefretar Abam Stegermalb-Koln, Oberbürgermeister Dr. Debne-Planen, Dr. Augnst Miller-Damburg, Generallonful Kommerzienrat Georg Manaffe-Stettin, Kommerzienrat Dr. 3ng. Reusch-Oberhausen.
Gine Sitzung bes beutschen Kriegsernahrungsamtes.

## Dermischtes.

Bas ift ein Brudentopf? Bei ben überaus heftigen Rampfen gegen bie galigie ichen und polnie iden Feftungen, fowie ben Görger Brudentopf haben

Brudenföpfe eine

fogenannten

außerorbentlich wichtige Rolle gefpielt, fo baß man oft die Frage ho. ren fonnte, was ift ein Bruden. fopf? Das nebenftehende Bilb gibt eine übersichtliche Darftellung eines Brudentopfes mit allen Einzelheiten nach neuzeitlichen Begriffen. Bir finden hier in

Bogelfchauper-fpettive zeichnerisch bargestellt unter 1 bie große bargeftellt Stadt, bie es gu bezwingen gilt. zeigt ben nach

Norben fliegenben Strom, 3 ift bie auf bem linten Ufer liegenbe fleinere Borftabt, bie ber eigentliche Brudentopf im engften Sinne ift. 4, als bunfler Strich angedeutet, fennzeichnet sowohl bei 1 als auch bei 3 bie innerften Festungswerte. 5 bezeichnet ben um einige Kilometer vorgeschobenen inneren Fortgürtel mit ben bazwischen-liegenden ausgebauten Feldbefestigungen. Abermals einige Kilo-meter weiter vorn folgt bann ber außere Fortgürtel (6). Diese meter weiter vorn folgt dann der äußere Fortgürtel (6). Diese Forts stehen zwar äußerlich nicht miteinander in Berbindung, sie sind aber so angelegt, daß sie sich artilleristisch nach allen Seiten betätigen können. Buchtige Betonbauten und seste Banzerstürme geben ihnen Stärke und schwere, weittragende Geschütze bilden ihre Bestückung. Ihre Anlage erfolgt zumeist so, daß sie Sisenbahnen und Anmarschstraßen weithin beherrschen und beden. Deschalb ist ihre restlose Bezwingung erstes Erfordernis für den Feind. Bor ihnen zieht sich in der Regel ein Kranz starker Feldbesesstigungen (7) mit Schützengräben, Drahtverhauen, Bolfsgruben usw. hin. Unter 8 sehen wir ein zur Sicherung der Hauptbahnlinie besonders weit vorgeschobenes Fort. 9 und 10 kennzeichnen Sisenbahnlinien und Straßen. Die dunklen Flede (11) deuten größere und kleinere Wälder und Gebüsche an, die ja bekanntlich gerade im Krieg gegen Rußland den geschlagenen Truppen des Jaren oft Gelegenheit zu neuem Widerstand boten (Wald von Augustow). Mit 12 endlich werden die im Bormeter weiter vorn folgt bann ber außere Fortgurtel (6).





Bo ift bie Garinerin?

gelände Ortschaften ange-beutet. Die vorlie-gende Form, die eine Gürtelsestung mo-fter Art barftellt, gilt als Bruf-fentopf im ausgebilbetften Dage. Es fann übrigens jebe feindwärtegeam Musgang Legenen Brude ober einer eines Engwegs jum Schutz errichtete Befestigung als Brutbezeichnet tentopf werden.

werden die im Bor-

liegenden

gelände

Der Sungrige. Aus bem "Melbes reiter aus bem Sunds gau!": Am Pfingfts

fonntag machte ich in ber Ortsunterfunft einen Bang burch bie Quartiere. Dabei traf ich ben Ranonier Muller an, wie er gerabe einen belifat hergerichteten fapitalen Stallhafen vor fich hatte. Bu-



Bildlide Beranfdaulidung eines Brudenflopfes.

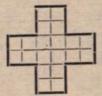
## Berftediratiel.

3m erften ber folgenden Gate ift ber Rame einer Salbinfel in Gudeuropa enthalten, in jedem ber brei entopa enthaten, in feben der det det andern der Name eines Landes auf der betreffenden Halbinfel. Welches sind die Namen: 1. Jubal kann nach 1. Moje 4 als der Stammvater der Musikanten bezeichnet werden. 2. Ge-gen 100000 Griechen landeten an ber Kufte von Rleinafien, um Eroja ju belagern. 8. Unfer Bienenftod hat eima 20000 Bewohner. 4. Benn nicht burch einen Bilberfturm hun-berte von Kirchen verheert worben maren, hatte vielleicht Bhilipp II. ben herzog von Alba nie nach ben Niederlanden gefandt. A. 3.

## Budftabenratfel.

Dit e ichlägt's ohne Gaumen, Mit a quillt's aus ben Baumen.

Arengratfel.



Dibne bie Buchftas ben AAAAA, B, C, II, KKK, L, RRR, S, UUU in die Felder S, UUU in die Felder obenstehender Figur, so ergeben fich in den 2 fenfrechten und mage rechten Mittellinien Borter mit folgender Bedeutung: rechte Reihe: Stadt auf Gallipoli, 1. wagerechte Reine: frangofifche Gees

feftung, 2. fenfrechte Reihe: Beftung in Galigien, 2. wagerechte Reihe: biefelbe Feftung in G

Rachbrud unferer Originalartifel wird gerichtlich verfolgt.

Drud von B. Roblbammer. Rebaltion: Dr. E. Gorlach in Stuttgal Berlag bon Emil Unbing in Berborn.

ftaunt richtete ich baher an ihn bie Frage: "Ei, Mül-ler, effen Sie benn ben Safen gang allein?" - Der Mann erwiberte barauf treuher gig: "Rein, Beir Sauptmann, es tommen noch Sa lat und geröftete Rartoffeln bazu." rechtigte

nach ben "Mit-effern",überzeugte

mich aber bald, bag außer ihm

niemand imQuar

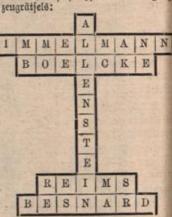
tier war.

Er.

baß

Der Unter Grund. offizier: "Menich, der St wie sehen Siedtische Gie benn aus? lieben wohl un: glüdlich?" — Ge-meiner: "Bu Be-fehl, herr Unter men, n im all offizier. Die neue Frau von meiner alles ab." schließt

Auflöfungen aus voriger Rummer: des Sübenratfels: Golo, Mund, Goli mund (Anaftafius); — des Flu Flug



Bilderrätfel.



Bern ätigte Beitu rch ein ben 2 Meere nächst fucte ich liftengeb

> Berbo das dende rchen zum der Err Einne die h men. viesen, Auffi wahre ben me neuen 3imm

> > resbed nte gen nem Bi Rartof gehörig edmäßi rlin W er Lifte ifteriu eint. ndiache mmer

ner ein

r an di s, für

ig ift,

alt fo unbe n; fie ftorbe ndjache Lift idlieg

tönne Eigen eborio eröffe Arieg hlaßiti mnt 2 beficht

acht,

Die W Rady isterpa Ich k

ing. rit an n 3 AB - ab

d hii

hädigi